



Kantakaupungin rantareitti

Innerstadens strandstråk / Inner city waterfront trail


Helsinki

 Helsingin ainutlaatuinen piirre on 130 kilometriä pitkä julkinen rantareitti. Rantareitti jakautuu kantakaupungin rakennettuun urbaaniin rantaan sekä esikaupunkialueiden pääosin rakentamattomiin rantoihin. Helsingin rantareittiä kehitetään vaihteittain siten, että se muodostaa jatkuvan ja toimivan palveluiden sekä kävely- ja pyöräilyreittien verkoston.

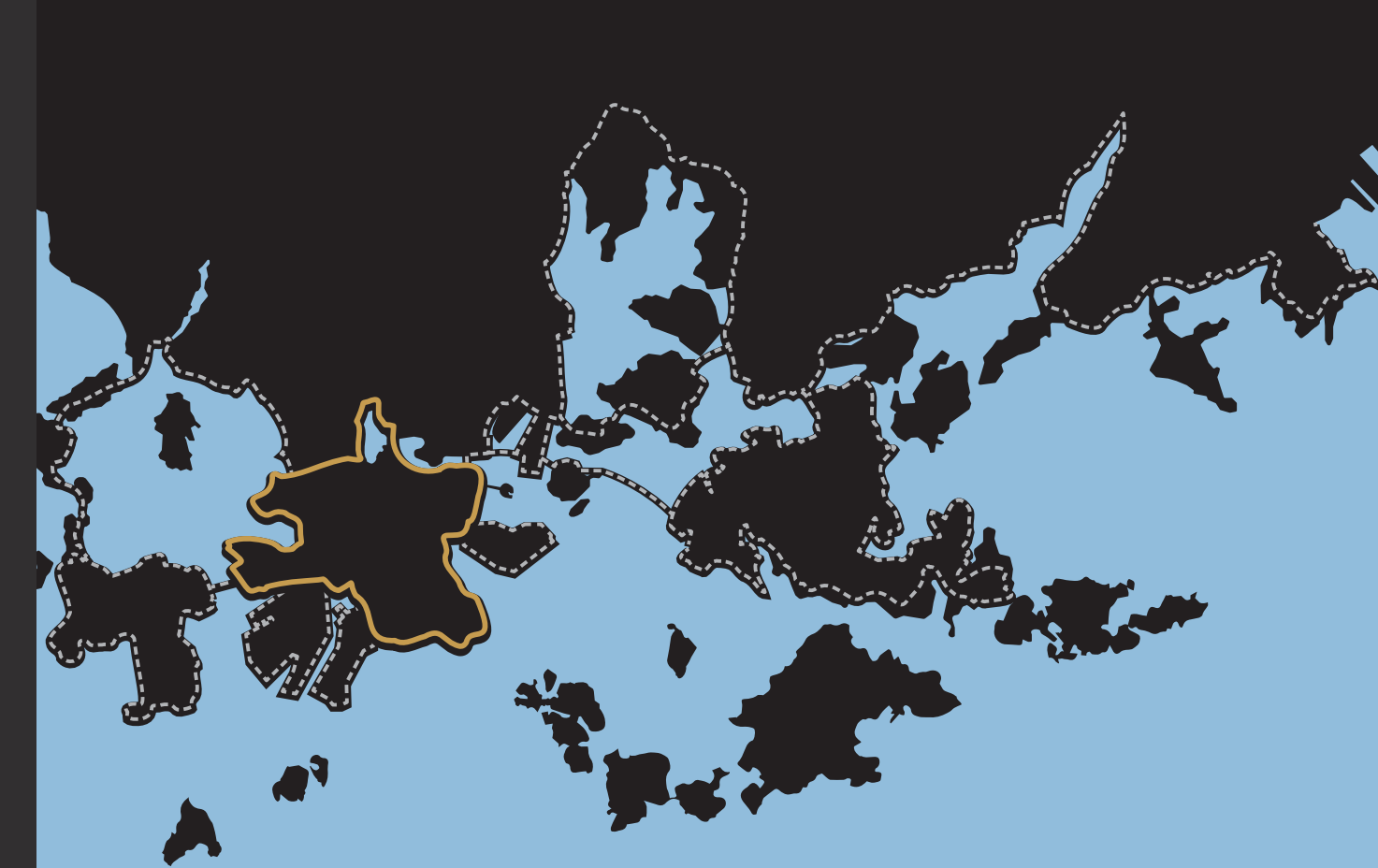
Kantakaupungin kierros on rantareitin ensimmäinen opastettu osuus. Tällä noin 15 kilometrin mittaisella kierroksella pääsee tutustumaan Helsingin keskustan monipuolisiin rantoihin ja merellisiin ympäristöihin.

 Ett unikt karaktärsdrag i Helsingfors är det 130 kilometer långa offentliga strandstråket. Strandstråket delas upp i den byggda urbana stranden i innerstaden och i de huvudsakligen obebyggda stränderna i ytterstadsområdena. Helsingfors strandstråk utvecklas i faser så att det bildar ett oavbrutet och fungerande nätverk av tjänster och gång- och cykelvägar.

Rundan i innerstaden är det första guideade avsnittet på strandstråket. På den här cirka 15 kilometer långa rundan kan man bekanta sig med de mångsidiga stränderna och maritima omgivningarna i Helsingfors centrum.

 Helsinki's 130-kilometre public waterfront trail is a unique feature of the city. The waterfront trail is divided into the constructed urban shore in the inner city and the mainly unbuilt shores in the suburban areas. Helsinki's waterfront trail is developed gradually, so as to make it into a continuous and functional network of services and walking and cycling routes.

The lap around the inner city is the first guided section of the waterfront trail. On this approximately 15-kilometre lap, visitors can discover the diverse shores and maritime environments of the Helsinki city centre.



Helsingin rantareitit / Helsingfors strandstråket / Helsinki's waterfront trails

Kartta.hel.fi/rantareitti

Osoite / Adress / Address:

Merisatamanranta 10, 00150 Helsinki

Havvstranden 10, 00150 Helsingfors

Helsinki-info / Helsingfors-info: 09 310 11 11

Hätänumero / Nödnummer / Emergency number: 112

	Olet tässä Du är här You are here		Hietaranta Sandstrand Hietaranta Beach
	Kantakaupungin rantareitti Innerstadens strandstråk Inner city waterfront trail		Finlandia-talo Finlandiahuset Finlandia Hall
	Keskuspuiston pääreitti Centralparkens huvudrutt Central Park main route		Kasvitieteellinen puutarha Botaniska trädgården Botanic Garden
	Karttaopaste Karta Map		Kauppatori Salutorget Market Square
	WC		Kaivopuisto Brunssparken Kaivopuisto Park
	Metro		Hietalahdentori Sandvikstorget Hietalahti Market Square
	Vesibussilaituri Vattenbussbrygga Water bus quay		Kaapelitehdas Kabelfabriken Cable Factory
	Kaupunkipyöräasema Stadsnyckelstation City bike station		

